



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

...imma ebbes los - Kultur rund um die Uhr...

KulturPlanWallerfangen 2023

www.wallerfangen.de

<p>Sa 21.01.2023 „John Williams Themen-Konzert“ MV Concordia 19 Uhr Festhalle Walderfingia</p>	<p>Sa 25.03.2023 Büchermarkt Grundschule Wallerfangen Auf der Adolphshöhe</p>	<p>So 21.05.2023 Sophienkirmes & Deutschlandcup im Bettenrennen Hof des St. Nikolaus Hospital</p>	<p>Fr 08.09.2023 Der große Schlager-Abend „Wallerfangen tanzt“ mit Andreas Nagel & Band Adolphshöhe Wallerfangen</p>
<p>Sa 03.02.2023 1.Kappensitzung Erdbeernarren DGH St. Barbara 20:11 Uhr</p>	<p>So 02.04.2023 Jahreskonzert Musikfreunde Saargau 17 Uhr DGH Felsberg</p>	<p>Sa-So 10.-11.06.2023 Sommerfest der Erdbeernarren in St. Barbara</p>	<p>Mo 02.10.2023 Viezfest im Ortsteil Bedersdorf auf dem Kirmesplatz</p>
<p>Sa 04.02.2023 1. Kappensitzung De Neimerder Festhalle Walderfingia 20:00 Uhr</p>		<p>So 18.06.2023 „Familien in Bewegung“ Sport & Spaß Familienfest im Freibad Wallerfangen</p>	<p>So 26.11.2023 Adventsmarkt „Norri's Scheune“ in Rammelfangen</p>
<p>Sa 10.02.2023 2.Kappensitzung Erdbeernarren DGH St. Barbara 20:11 Uhr</p>	<p>Fr 07.04.2023 Käässchmeeressen am Karfreitag in Oberlimberg Pilgern auf den Limberg</p>	<p>So 02.07.2023 Keramikmarkt auf der Adolphshöhe in Wallerfangen</p>	
	<p>So 16.04.2023 15. Saargau Radrennen Straßenrennen des RSC Überherrn durch Ortsteile von Wallerfangen</p>		<p>So 03.12.2023 Adventsmarkt am Haus Saargau/ Ortsteil Gisingen</p>
<p>Sa 11.02.2023 2.Kappensitzung De Neimerder Festhalle Walderfingia 20:00 Uhr</p>	<p>Mo 01.05.2023 Malfest Musik auf der Powal Am „Haus Saargau“ Gisingen</p>	<p>Sa 08.07.2023 Freibad-Open-Air 2023 Open Air Konzert mit Nachtschwimmen im Freibad Wallerfangen</p>	
<p>Do 16.02.2023 15:11 Uhr Rathaussturm zum Fetten Donnerstag Anschließend Umzug zur Festhalle Walderfingia</p>	<p>Mo 01.05.2023 Malfest Kleingartenanlage „Mookerloch“ Wallerfangen</p>	<p>Sa/So 19./20.08.2023 Saarland Airshow Modellflugshows Modellflugplatz/ Ortsteil Rammelfangen</p>	<p>Fr/Sa/So 08.-10.12.2023 Nikolausmarkt Fabrikplatz Wallerfangen Vor dem Rathaus</p>
	<p>So 07.05.2023 Blumen- und Handwerkermarkt Fabrikplatz am Rathaus Wallerfangen</p>	<p>Sa/So 26.8.-27.08.2023 Dürener Knödelfest Traditionelles Fest mit Musik und Tanz im Ortsteil Düren</p>	



Bereitschaftsdienste

i Bereitschaftsdienst

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder

Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

26.01.2023, Ring-Apotheke, Saarlouis, Tel.: 06831/2790

27.01.2023, Glocken-Apotheke, Saarlouis, Tel.: 06831/42121

28.01.2023, Antonius-Apotheke, Altforweiler, Tel.: 06836/5212

29.01.2023, Steinrausch-Apotheke, Steinrausch, Tel.: 06831/87197

30.01.2023, Pachtener-Apotheke, Dillingen, Tel.: 06831/73309

31.01.2023, Apotheke im EKC, Bous, Tel.: 06834/782399

01.02.2023, Brunnen-Apotheke, Dillingen, Tel.: 06831/703936

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

(inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

Sie erreichen den **ärztlichen Bereitschaftsdienst** der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**.

Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet.

Von Samstag, 8.00 Uhr bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen).

Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis:

Im Marienhaus Klinikum Saarlouis

Kapuziner Str. 4, 66740 Saarlouis

Bereitschaftsdienstpraxis Dillingen:

Im ehemaligen Krankenhaus Dillingen

Werkstr. 3, 66763 Dillingen

In den Zeiten, in denen die Bereitschaftsdienstpraxis geöffnet ist, erreichen Sie den diensthabenden Arzt/ die diensthabende Ärztin direkt über die Nummer der Bereitschaftsdienstpraxis: **Telefon: 01805/ 663 006***

i Kinderärztlicher Notfalldienst

Es gibt nur noch **einen zentralen Standort** für das gesamte West-Saarland, wo ein **kinderärztlicher Notdienst am Wochenende, an Feiertagen sowie Brückentagen** angeboten wird.

Die Praxisräume für diesen Dienst befinden sich im **Erdgeschoss der Elisabeth-Klinik in Saarlouis**.

Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen!

Die Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche ist unter folgender Rufnummer zu den aufgeführten Zeiten erreichbar: **Telefonnummer: 06831/1257883**
An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den **Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder und Jugendärztliche Praxis**.

i HNO Notfalldienst

Die Bereitschaftsdienstpraxis wird Ihnen unter der Rufnummer **116-117** mitgeteilt.

i Augenärztlicher Notfalldienst

Der Bereitschaftsdienst der Augenärzte ist über die **Telefon-Nr. 116117** erreichbar.

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!)

28./29.01.2023, Dr. M. Uder, Ensdorf, Tel: 06831/99595

Es wird auch auf die Internetseite www.zahnaerzte-saarland.de verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.

i Tierärztlicher Notdienst

Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

Praxis Dr. med. Michael Kulas

Moselstr. 4 · 66798 Ittersdorf · Tel. 0 68 37 / 7 41 44

Die Praxis ist vom 06.02. bis 17.02.2023 geschlossen.





AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

■ Nichtöffentliche Sitzung des Liegenschafts- und Sozialausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

Am **Dienstag, 31. Januar 2023, 17.15 Uhr** findet im Jugenddorf Blauloch eine nichtöffentliche Sitzung des Liegenschafts- und Sozialausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

Tagesordnung:

Nichtöffentliche Sitzung

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Liegenschafts- und Sozialausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 12. Juli 2022 -Nichtöffentliche Sitzung-
2. Grundstücksangelegenheiten
3. Grundstücksangelegenheiten
4. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 23. Januar 2023

Horst Trenz, Bürgermeister

Öffentliche und Nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

Bekanntmachung

Am **Donnerstag, 2. Februar 2023, 16:45 Uhr** findet im Jugenddorf Blauloch eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

Tagesordnung:

Öffentliche Sitzung

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 01. Dezember 2022 - Öffentliche Sitzung-
2. Vergabe der Entrümpelungsarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus Düren
3. Vergabe der Rohbauarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus Düren
4. Vergabe der Fliesenarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus Düren
5. Vergabe der Elektroarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus Düren
6. Vergabe der Bodenbelagsarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus Düren
7. Neubau einer Flutlichtanlage auf dem Sportplatz des SV Wallerfangen (Rasenplatz)
8. Vergabe der Trockenbauarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus in Düren
9. Vergabe der Tischlerarbeiten im Dorfgemeinschaftshaus in Düren
10. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

Nichtöffentliche Sitzung

11. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 01. Dezember 2022 - Nicht-öffentliche Sitzung-

12. Bebauungsplan „Solarpark Rammelfangen“ in der Gemeinde Wallerfangen, Ortsteil Rammelfangen; Beschluss zur Einleitung des Verfahrens zur Aufstellung des Bebauungsplanes und zur frühzeitigen Beteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB

13. Teiländerung des Flächennutzungsplanes „Solarpark Rammelfangen“ in der Gemeinde Wallerfangen, Ortsteil Rammelfangen; Beschluss zur Einleitung des Verfahrens zur Teiländerung des Flächennutzungsplanes und zur frühzeitigen Beteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB

14. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 23. Januar 2023

Horst Trenz, Bürgermeister

Öffentliche und Nichtöffentliche Sitzung des Gemeinderates Wallerfangen

Bekanntmachung

Am **Donnerstag, 2. Februar 2023, 17:30 Uhr** findet im Jugenddorf Blauloch eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Gemeinderates Wallerfangen statt.

Tagesordnung:

Öffentliche Sitzung

1. Einführung und Verpflichtung eines neuen Mitgliedes des Gemeinderates Wallerfangen
2. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates Wallerfangen vom 13. Dezember 2022 -Öffentliche Sitzung-
3. Besetzung der Ausschüsse der Gemeinde Wallerfangen
4. Bebauungsplan „Solarpark Rammelfangen“ in der Gemeinde Wallerfangen, Ortsteil Rammelfangen; Beschluss zur Einleitung des Verfahrens zur Aufstellung des Bebauungsplanes und zur frühzeitigen Beteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB
5. Teiländerung des Flächennutzungsplanes „Solarpark Rammelfangen“ in der Gemeinde Wallerfangen, Ortsteil Rammelfangen; Beschluss zur Einleitung des Verfahrens zur Teiländerung des Flächennutzungsplanes und zur frühzeitigen Beteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB
6. Vergabe von Lieferung und Montage der Fenster- und Türellemente am Dorfgemeinschaftshaus in St. Barbara
7. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

Nichtöffentliche Sitzung

8. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates Wallerfangen vom 13. Dezember 2022 - Nichtöffentliche Sitzung -
9. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 23. Januar 2023

Der Bürgermeister Horst Trenz

Bekanntmachung

Bergrechtliches Planfeststellungsverfahren mit Umweltverträglichkeitsprüfung zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf

Planergänzungsbeschluss zur Ergänzung des Planfeststellungsbeschlusses vom 17.08.2021

Auf Antrag der RAG Aktiengesellschaft vom 18.08.2017 hat das Oberbergamt des Saarlandes am 17.08.2021 - Az. II WASS/5/17-173 – den Planfeststellungsbeschluss für den Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf erlassen. In einem ergänzenden Verfahren wurden die Öffentlichkeitsbeteiligung in den Gemeinden Wallerfangen und Beckingen und die partielle Behördenbeteiligung nachgeholt.

In dem ergänzenden Verfahren zur Nachholung der Öffentlichkeitsbeteiligung in den Gemeinden Wallerfangen und Beckingen und zur partiellen Nachholung der Behördenbeteiligung hat das Oberbergamt des Saarlandes mit dem Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023 - Az.: II WASS/1/22-16 - folgende Entscheidung getroffen.

Auszug aus dem Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023:

A. Entscheidung

Dieser Planergänzungsbeschluss ergänzt den Planfeststellungsbeschluss für den Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf vom 17.08.2021 - II WASS/5/17-173.

1. Planergänzung

Der Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021 - II WASS/5/17-173 - wird auf Grundlage und in Würdigung des ergänzenden Verfahrens zur Nachbeteiligung der Öffentlichkeit in den Gemeinden Beckingen und Wallerfangen und zur partiellen Nachholung der Behördenbeteiligung unverändert aufrechterhalten.

2. Weitere Entscheidungen

2.1 Wasserrechtliche Entscheidungen

Die mit dem Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021 zu dem Az. II WASS/5/17-173 erteilten wasserrechtlichen Erlaubnisse werden auf Grundlage und in Würdigung des ergänzenden Verfahrens zur Nachbeteiligung der Öffentlichkeit in den Gemeinden Beckingen und Wallerfangen und zur partiellen Nachholung der Behördenbeteiligung unverändert aufrechterhalten.

2.2 Einwendungen und Stellungnahmen

Die im ergänzenden Verfahren vorgetragenen Stellungnahmen und Einwendungen gegen das Vorhaben werden zurückgewiesen, soweit ihnen nicht durch die Planung der Vorhabenträgerin, Nebenbestimmungen im Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021 oder durch verbindliche Zusagen der Vorhabenträgerin entsprochen wurde oder sie sich im Laufe des Verfahrens auf andere Weise erledigt haben.

2.3 Kosten

Die Kosten des Verfahrens trägt die Antragstellerin. Über die Höhe der Verwaltungsgebühr und der Auslagen ergeht ein gesonderter Bescheid.

B. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen den Planergänzungsbeschluss kann innerhalb eines Monats nach Zustellung Klage beim Oberverwaltungsgericht in 66740 Saarlouis, Kaiser-Wilhelm-Str. 15 schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle erhoben werden.

Die Klage muss den Kläger, den Beklagten und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen. Sie soll einen bestimmten Antrag enthalten. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben werden.

Der Klage nebst Anlagen sollen so viele Abschriften beigelegt werden, dass alle Beteiligten eine Ausfertigung erhalten können.

Die Klage und Begründung kann auch durch die Übertragung eines elektronischen Dokuments an die elektronische Poststelle des Gerichts erhoben werden. Das elektronische Dokument muss für die Bearbeitung durch das Gericht geeignet sein. Das elektronische Dokument muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur der verantwortenden Person versehen sein oder von der verantwortenden Person signiert und auf einem sicheren Übermittlungsweg gemäß § 55a Abs. 4 VwGO eingereicht werden. Die für die Übermittlung und Bearbeitung geeigneten technischen Rahmenbedingungen bestimmen sich nach näherer Maßgabe der Verordnung über die technischen Rahmenbedingungen des elektronischen Rechtsverkehrs und über das besondere elektronische Behördenpostfach (Verordnung über die technischen Rahmenbedingungen des elektronischen Rechtsverkehrs und über das besondere elektronische Behördenpostfach - Elektronischer-Rechtsverkehr-Verordnung - ERVV). Weitere Informationen erhalten Sie auf der Internetseite www.justiz.de.

Hinweise zum Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021, der durch den bekanntgemachten Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023 ergänzt wird:

Der hier bekanntgemachte Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023 ergänzt den Planfeststellungsbeschluss für den Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf vom 17.08.2021 - II WASS/5/17-173 -, der nachfolgend auszugsweise wiedergegeben wird:

1. Planfeststellung

Der Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Duhamel der RAG Aktiengesellschaft, Im Welterbe 10, 45141 Essen vom 18.08.2017 wird festgestellt.

Dieser Beschluss wirkt auch für und gegen etwaige Rechtsnachfolger der Vorhabenträgerin.

Die Gültigkeit des Planfeststellungsbeschlusses wird befristet für die Dauer von 30 Jahren ab Bestandskraft.

2. Weitere Entscheidungen

2.1 Wasserrechtliche Entscheidungen

Aufgrund des Gesetzes zur Ordnung des Wasserhaushalts (Wasserhaushaltsgesetz - WHG) vom 31. Juli 2009 (BGBl. I S. 2585), zuletzt geändert durch Artikel 3 des Gesetzes vom 9. Juni 2021 (BGBl. I S. 1699) in Verbindung mit den Bestimmungen des Saarländischen Wassergesetzes (SWG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 30. Juli 2004 (Amtsbl. S. 1994), zuletzt geändert durch Gesetz vom 13. Februar 2019 (Amtsbl. I S. 324) ergehen auf den Antrag vom 18.08.2017 folgende wasserrechtliche Entscheidungen:

2.1.1 Bezeichnung der Benutzung

Der RAG Aktiengesellschaft, Im Welterbe 10, 45141 Essen, werden nach Maßgabe ihres Antrages vom 18.08.2017 auf Zulassung des bergrechtlichen Rahmenbetriebsplanes zum Heben und Einleiten von max. 19,8 Mio. m³/a Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwassers in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf auf ein Niveau von minus 320 m NHN durch Einstellung der Wasserhaltungsmaßnahmen an den Standorten Reden und Duhamel und den hierzu vorgelegten und dem Planfeststellungsbeschluss zugrunde liegenden sowie der in diesem Bescheid aufgeführten Unterlagen nebst der sich aus dem Bescheid ergebenden Nebenbestimmungen gemäß § 10 WHG i. V. m. § 19 Abs. 1 WHG die widerruflichen Erlaubnisse erteilt,

- durch Einstellung der Gruben-/Grundwasserhaltung an den Standorten Reden und Duhamel den Grubenwasserspiegel in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf bis auf ein Niveau von maximal minus 320 m NHN ansteigen zu lassen,
- das Gruben-/Grundwasser aus der Wasserprovinz Reden unterirdisch im Niveau der 5. Sohle über die Götteleborn-Schächte, den Schacht Lummerschied zum Schacht Dilsburg (ehemaliges Bergwerk Götteleborn) und von dort weiter über einen explosionsfesten Damm, über dem im Jahr 2011 zur Herstellung der Wasserwegsamkeit eine Strecke mit einem Querschnitt von mindestens 2,2 m² aufgeföhren wurde zu dem Südschacht (ehemaliges Bergwerk Ensdorf), sowie im weiteren Verlauf über die 14. Sohle des ehemaligen Bergwerks Ensdorf (Niveau minus 400 m NHN) und zuletzt etwa 1,5 km vor dem Duhamel-Schacht durch einen explosions sicher erstellten Damm mit eingelegten Rohren, die nach Rückzug aus dem untertägigen Streckennetz im Bereich Ensdorf zur Durchleitung des Wassers geöffnet werden, in die Wasserprovinz Ensdorf umzuleiten,
- am Standort Duhamel Gruben-/Grundwasser bis zu einer Menge von 19,8 Mio. m³/a zu Tage zu fördern, um den Grubenwasserstand im Anstiegsbereich Duhamel und Reden auf dem beantragten Zielniveau von maximal minus 320 m NHN zu halten und
- das am Standort Duhamel gehobene Gruben-/Grundwasser bis zu einer Menge von 19,8 Mio. m³/a an der Einleitstelle E2 auf Gemarkung Frau lautern, Flur 4, Parzelle 383/44 (Koordinaten: RW: 2556217, HW: 5465071; LUA-Nr. 5664/003), in die Saar einzuleiten.

Diese Entscheidungen ergehen nach § 19 Abs. 3 WHG gemäß dem Schreiben vom 12.05.2021, Az.: E/4-21.11.02-148/2016, im Einvernehmen mit dem Ministerium für Umwelt und Verbraucherschutz (MUV) als zuständige Oberste Wasserbehörde (§ 103 Abs. 2 Nr. 1 i. V. m. § 105 Abs. 1 SWG).

2.1.2 Befristung der Erlaubnisse

Die Erlaubnisse werden befristet für die Dauer von 30 Jahren ab Bestandskraft des Planfeststellungsbeschlusses.

Hinweise zur Auslegung:

Gemäß § 3 Abs. 1 Satz 1 des Gesetzes zur Sicherstellung ordnungsgemäßer Planungs- und Genehmigungsverfahren während der COVID-19-Pandemie (Planungssicherstellungsgesetz - PlanSiG) wird die Auslegung des Planergänzungsbeschlusses und der zugehörigen Unterlagen durch eine Veröffentlichung im Internet ersetzt. Diese erfolgt in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 13.02.2023 auf der Internetseite des Oberbergamtes des Saarlandes unter

www.saarland.de/grubenwasseranstieg

Als zusätzliches Informationsangebot werden die Entscheidung und die zugehörigen Unterlagen gemäß § 3 Abs. 2 Satz 1 PlanSiG in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 13.02.2023

bei der Gemeinde Wallerfangen, Villeroystraße 3 (Interimsgebäude), 66798 Wallerfangen, zu folgenden Zeiten: Mo. - Fr. 08:00 Uhr - 12:00 Uhr, Di. 13:30 Uhr - 15:30 Uhr, Do. 13:30 Uhr - 17:00 Uhr und

bei der Gemeinde Beckingen, Rathaus Zimmer 1.07, Bergstraße 48, 66701 Beckingen, zu folgenden Zeiten: Mo. - Do. 08:30 - 12:00 Uhr, Fr. 08:00 - 12:30 Uhr, Mo. u. Do. 13:30 - 15:15 Uhr und Di. 13:30 - 18:00 Uhr

ausgelegt.

Die Einsichtnahme vor Ort bei der Gemeinde Wallerfangen erfordert aufgrund der allgemeinen Pandemielage eine vorherige Terminabsprache unter Tel.: 06831/6809-37, oder per E-Mail unter: alexandra.grosche@wallerfangen.de.

Die Einsichtnahme vor Ort bei der Gemeinde Beckingen erfordert aufgrund der allgemeinen Pandemielage eine vorherige Terminabsprache unter Tel.: 06835/55300, oder per E-Mail unter: bauverwaltung@beckingen.de.

Aufgrund der aktuellen COVID-19-Situation wird auf die Pflicht zur Einhaltung der jeweils aktuellen Hygienevorschriften beim Betreten der Auslegungsstellen hingewiesen.

Sollte es infolge der COVID-19-Situation während der Auslegung der Entscheidungen und der zugehörigen Unterlagen zu einer vollständigen Schließung der Auslegungsstellen für den Publikumsverkehr kommen oder der Zugang zu den Auslegungsstellen einzelnen Personen aus

sonstigen pandemiebedingten Gründen untersagt sein, wird als weiteres zusätzliches Informationsangebot im vorgenannten Zeitraum gemäß § 3 Abs. 2 Satz 2 PlanSiG der Versand der Entscheidungen nebst Unterlagen auf einem USB-Stick angeboten. Wenden Sie sich hierzu bitte an das Oberbergamt des Saarlandes, Am Bergwerk Reden 10, 66578 Schiffweiler, Tel.: 0681/501-4811.

Maßgeblich ist der Inhalt der im Internet veröffentlichten Unterlagen.

Mit dem Ende der Veröffentlichung im Internet gilt der Planergänzungsbeschluss als zugestellt, soweit er nicht individuell zugestellt wurde (§ 74 Abs. 4 S. 3 SVwVfG i. V. m. § 3 PlanSiG).

Bis zum Ablauf der Rechtsbehelfsfrist kann die Entscheidung von den Betroffenen und denjenigen, die Einwendungen rechtzeitig erhoben haben, beim Oberbergamt des Saarlandes, Am Bergwerk Reden 10, 66578 Schiffweiler schriftlich oder elektronisch angefordert werden.

Diese Bekanntmachung wird auch auf der Internetseite des Oberbergamts des Saarlandes (www.saarland.de/grubenwasseranstieg), der Gemeinden Wallerfangen (<https://www.wallerfangen.de/rathaus/amtli-bekanntmachungen/>) und Beckingen (www.beckingen.de) sowie auf dem Portal www.uvp-verbund.de veröffentlicht.

Schiffweiler, den 16.01.2023
Oberbergamt des Saarlandes
Im Auftrag
Möllenev



Ende des amtlichen Teils

Mitteilungen der Verwaltung

■ Veranstaltungskalender 2023

Um Vereinen, Verbänden, Organisationen, Gruppen, Kirchengemeinden, sozial-caritativen Einrichtungen sowie Geschäftsleuten eine Orientierungshilfe für die Terminplanung 2023 zu geben, als auch zur allgemeinen Information der Bürger, gebe ich nachstehend die bereits festliegenden Termine größerer Veranstaltungen in der Gemeinde Wallerfangen bekannt. Nähere Angaben über die Veranstaltungen erfahren Sie auf www.wallerfangen.de.

Termin:	Veranstaltung:	Veranstalter:
Januar 2023		
15.01.2023	Jahreshauptversammlung Wallerfangen ASV	
21.01.2023	Themenkonzert „John Williams“	Musikverein Concordia Wfg.
21.01.2023	Beginn der Wallerfanger Faasend am Narrenbaum 11.11h	KV De Neimerder
Februar 2023		
03.02.2023	1. Kappensitzung	Hansenberger Erdbeernarren
04.02.2023	1. Kappensitzung, Walderfingia 20h	KV De Neimerder
10.02.2023	2. Kappensitzung	Hansenberger Erdbeernarren
11.02.2023	2. Kappensitzung, Walderfingia 20h	KV De Neimerder
16.02.2023	Rathaussturm mit Umzug zur Walderfingia „After Umzugsparty“	Gemeinde Wallerfangen
17.02.2023	Kindermaskenball im DGH	Hansenberger Erdbeernarren
18.02.2023	Faasendhausball im DGH	Ortsinteressenverein Kerlingen
18.02.2023	Umzug St. Barbara	Hansenberger Erdbeernarren
26.02.2023	Spielenachmittag	Énner Dorfverein
März 2023		
18.03.2023	Aktion Saarland Picobello	Énner Dorfverein
April 2023		
29.04.2023	Skatturnier	Kleingartenverein Wallerfangen
01.05.2023	Maifest	Kleingartenverein Wallerfangen
30.04./01.05.2023	Maibaumsetzen/Maifest am DGH	Ortsinteressenverein Kerlingen
30.04.2023	Gisinger Hexennacht mit Bewachung des Maibaums	Junge Union Gisingen
30.04.2023	Maibaumsetzen	Énner Dorfverein
Mai 2023		
07.05.2023	Blumen- und Handwerkermarkt	Gemeinde Wallerfangen
21.05.2023	Sophienkirmes	St. Nikolaus-Hospital Wfg.
Juni 2023		
10./11.06.2023	Sommerfest	Hansenberger Erdbeernarren
18.06.2023	Familien in Bewegung	Gemeinde Wallerfangen
23.06.2023	Weinabend „Sommerweine“	Énner Dorfverein
Juli 2023		
01./02.07.2023	Dorfgemeinschaftsfest am DGH	Ortsinteressenverein Kerlingen
08.07.2023	Freibad Openair	Gemeinde Wallerfangen
08./11.07.2023	Gisinger Kirmes	Ortsrat Gisingen, Gisinger Vereine
09.07.2023	Pfarrfest Wallerfangen	Kath. Pfarrgemeinschaft Wfg.
15.07.2023	Sommerfest	Kita Ittersdorf
August 2023		
19./20.08.2023	Tag der Feuerwehr	Lbz. Ittersdorf
September 2023		
09.09.2023	Schlager-Nacht Adolphshöhe	Wallerfangen, Gemeinde Wallerfangen
17.09.2023	Erntedank	Kleingartenverein Wallerfangen
November 2023		
03.11.2023	Sessionseröffnung 2023/24	Hansenberger Erdbeernarren
11.11.2023	St. Martin in Gisingen	Ortsrat Gisingen, JU Gisingen
Dezember 2023		
09./10.12.2023	Nikolausmarkt am Rathaus	Gemeinde Wallerfangen

Bei der Gemeindeverwaltung, Zimmer 10, **schriftlich** eingehende Terminmeldungen werden in den Veranstaltungskalender „2023“ aufgenommen, der jeweils überarbeitet und monatlich veröffentlicht wird.

Mitteilung des Bauamtes

Streu- und Räumungspflicht bei Eis- und Schneeglätte

Zur Vermeidung von haftungsrechtlichen Folgen empfehle ich allen Bürgern der Gemeinde, die nachfolgenden Ausführungen aufmerksam zu lesen. Die Streu- und Räumungspflicht ist für den Bereich der Gemeinde Wallerfangen durch die Satzung über die Reinigung und Streuung der öffentlichen Straßen, Wege und Plätze vom 03.12.1974 geregelt. Nach den Bestimmungen der Satzung obliegt grundsätzlich den Eigentümern der an öffentlichen Straßen angrenzenden bebauten und unbebauten Grundstücke die Streu- und Räumungspflicht für Gehweg und Straße jeweils bis zur Fahrbahnmitte. Ausgenommen von dieser Regelung sind nur die Ortsdurchfahrten der Bundes- und Landstraßen. Den Eigentümern der an diesen Straßen gelegenen Grundstücke verbleibt jedoch die sich auf die Gehwege, Parkspuren, Radwege und Straßenrinnen beschränkte Streu- und Räumungspflicht.

Die Gemeinde ergänzt lediglich die Maßnahmen der Streupflichtigen bei den stark befahrenen und abschüssigen Straßen, wo besondere Gefahrensituationen auftreten können.

Ich darf darauf hinweisen, dass es der Gemeinde bei ihrer personellen und materiellen Ausstattung nicht möglich ist, alle Straßen des Gemeindegebietes rechtzeitig und zu gleicher frühzeitiger Stunde von Eis und Schnee zu räumen bzw. zu bestreuen. Daher können auch die bei auftretender Glätte meist telefonisch an die Verwaltung herangetragenen Bitten von Straßenanliegern und -benutzern nicht zu dem gewünschten Erfolg führen.

Für die Einschränkung des Streudienstes mit Streusalz gibt es darüber hinaus weitere ganz wichtige Argumente. Es ist unbestritten, dass sich die Verwendung von Streusalz im Winterdienst schädlich auf die Vegetation, das Grundwasser, den Straßenbelag und die Fahrzeuge auswirkt. Ebenso leiden die zumeist aus Betonrohren bestehenden Entwässerungskanäle. Um diese negativen Auswirkungen in Grenzen zu halten, ist es aus der Sicht des Natur- und Umweltschutzes unumgänglich, weitgehend auf den Einsatz von Streusalz zu verzichten und - wo technisch möglich - auf alternative Streumaterialien zurückzugreifen.

Auch die Gemeinde Wallerfangen wird aus den dargelegten Gründen und vor allem zum Schutz der Pflanzen am Straßenrand auf einigen Verbindungsstraßen beim Streudienst sparsam mit Streusalz umgehen. Die entsprechenden Strecken sind durch Hinweisschilder „Eingeschränkter Winterdienst“ besonders gekennzeichnet.

Bei der Unterstützung der Streupflicht der Anlieger ist durch den Bauhof - wie eingangs bereits ausgeführt - lediglich sicherzustellen, dass bei Schnee- und Eisglätte gefährliche Straßenteile und verkehrswichtige Straßen vorrangig vor allen anderen Straßen geräumt und gestreut werden. Zur Entschärfung von Extremsituationen sind zusätzlich in allen Ortsteilen der Gemeinde mit Granulat gefüllte Streukästen zur Verwendung für die Bürger aufgestellt.

Die aus den dargelegten Gründen unvermeidlichen Einschränkungen beim Winterdienst treffen insbesondere die motorisierten Verkehrsteilnehmer. Wenn alle Verkehrsteilnehmer ihre Fahrzeuge wintergerecht ausrüsten

und sich den gegebenen Straßenverhältnisse anpassen, ist ein ordnungsgemäßer Verkehrsfluss trotz Einschränkungen im Winterdienst möglich. Abschließend erlaube ich mir den Hinweis, dass im Hinblick auf den reibungslosen Ablauf des Streu- und Räumdienstes in den Wintermonaten nicht im Straßen- und Gehwegbereich geparkt werden sollte. Diese Vorsichtsmaßnahme ist auch deshalb angebracht, weil gleichzeitig eigene Schäden und damit verbundene Ärgernisse verhindert werden können.
Der Bürgermeister
Horst Trenz

Streugutbehälter	
Bedersdorf	Dorfgemeinschaftshaus
Düren	am Friedhof Kreuzung Kerlinger-/Schloßstraße Brunnenstr.
Gisingen	Feuerwehrgerätehaus
Ihn	am Hohberg
Ittersdorf	an der Kirche Am Kindergartenanlage Zufahrt Hotel Scheidberg
Kerlingen	Schulstraße / Jakobusstraße Stockath Altgemein Ecke Gisinger Weg / Stockath Sermlinger Straße
Leidingen	Kurzath Kirche
Rammelfangen	an der Kirche Am Kirchenweg
St. Barbara	Feuerwehrezufahrt / Dorfgemeinschaftshaus Straße Zum Blauwald Insel „Römerfeld“ Zum Kaltenberg / Römerweg Hansenberger Weg, In der Lettkaul Anliegerparkplatz am Ortseingang von St. Barbara
Wallerfangen	Rodener Straße Schäferbruch-/ Blaulochstraße Felsberger Straße (Treppe) Elbinger Straße Frankenring Nelkenstraße Lothringer -/ Augustiner Straße Danziger - / Flachsländener Straße Dr.-Kronenberger-Straße
Oberlimberg	Anwesen Dorfstraße 3

Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Kinderspielplatz verunreinigt /Spielgeräte beschädigt | <input type="checkbox"/> Verkehrsschild beschädigt |
| <input type="checkbox"/> Schutt / Unratablagerung | <input type="checkbox"/> Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht |
| <input type="checkbox"/> Fahrbahndecke beschädigt | <input type="checkbox"/> Straßenbaustelle nicht gesichert |
| <input type="checkbox"/> Hydrant / Kanaldeckel /Gully schadhaft | |

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Bauhof zu kontaktieren. Den Bauhof erreichen Sie während den Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung unter der Telefon-Nr.: 0 68 31 / 64 31 572.



Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

In den Büros des Rathauses und in allen den Nebengebäuden ist der Zutritt für die BesucherInnen nur durch das Tragen einer Mund-Nasen-Schutzmaske gestattet. Im Foyer des Rathauses besteht bis auf weiteres keine Maskenpflicht.

Der gesetzliche Mindestabstand von 1,50 Meter zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bzw. Besuchern ist einzuhalten.

Ich bitte um Verständnis.

■ Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Dienstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Um vorherige Terminvereinbarung mit den jeweiligen Sachbearbeiterinnen und Sachbearbeitern wird gebeten, um unnötige Wartezeiten für Sie zu vermeiden. Der Zutritt ist für die BesucherInnen nur durch entsprechenden Mund-Nasen-Schutz gestattet. Der gesetzliche Mindestabstand von 1,50 Meter zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bzw. Besuchern ist einzuhalten.

■ Standesamt

Das Standesamt Wallerfangen hat mit dem Standesamt Dillingen/Saar fusioniert und bildet einen einheitlichen Standesamtsbezirk mit der Bezeichnung „Standesamt Dillingen/Saar“.

Der Dienstsitz des „neuen“ Standesamtes befindet sich im Rathaus Dillingen/Saar, Merziger Str. 51, 66763 Dillingen/Saar, 1. Etage, Zimmer 1.17 und 1.18.

Die Öffnungszeiten des Rathauses Dillingen erfahren Sie unter der Telefonnummer: 06831/709-0

E-Mail: standesamt@dillingen-saar.de

Fax-Nr.: 06831/709-231

■ Historisches Museum Wallerfangen, Louisenstr. 3 (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15 bis 18 Uhr und bringen Sie einen Mund- und Nasenschutz mit!

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten Museum „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi, Sonntag und Feiertag: 14.00-17.00 Uhr, Do und Fr-: 10.00 Uhr-12.00 Uhr

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt ist zur Zeit unter der

Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

Schiedsmann

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen I (Wallerfangen mit Oberlimberg)

Herbert Haben, Telefon: 06831/69010

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen II (Gaubezirke)

Michael Sonntag, Telefon: 06837/708342,

Email: Michael.Sonntag@schiedsmann.de

Seniorensecherheitsberater im Bereich Wallerfangen

Bernhard Weiler, Tel.: 06837/7935

Denkmalbeauftragte für den Bereich Wallerfangen

Stefan Michelbacher, Tel: 0170-3213427, E-Mail: sjm111@t-online.de

Isabell Andruet, Tel: 0173/4953004, E-Mail: andruet@gmx.de

Deutsche Rentenversicherung

Der zuständige Versichertenberater Herr Johannes Bodwing, ist zur Zeit nur unter der Telefon-Nr. 06831/46437 oder 0160/95141138 zu erreichen.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus	06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr.	06831/680950
E-Mail:	info@wallerfangen.de
Internet:	www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung	06831/6809-0
Fax	06831/6809-88
E-Mail:	info@wzvg.de
Bereitschaftsdienst	0178/6112001

Beigeordnete

Schirra Stefan	06831/964597
Kiefer Wolfgang	06831/64184

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Grasmück Lothar)	06837/1873
Düren (Grundhefer Maria Luise)	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike)	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang)	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz)	06837/891
Kerlingen (Schmidt Werner)	06837/7118
Rammelfangen (Harpers Gabriele)	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan)	06831/964597
Wallerfangen (Harenz Julia)	06831/7617047

Jagdvorsteher der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf: Ursula Pieper, Bedersdorf, Tel: 06831/175810

Kerlingen/Düren: Werner Schmidt, Kerlingen, Jakobusstr. 23a,

..... Tel: 06837/7118

Gisingen: Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a,

..... Tel: 06837/7372

Ihn: Wolfgang Schmitt, Ihn, Rammelfanger Str. 9, Tel: 06837/534

Ittersdorf: Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf, Zur Weisacht 4,

..... Tel: 06837/74130

Rammelfangen: Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a,

..... Tel: 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara: Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4, ..

Tel: 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen	06831/965199
Fax	06831/643422
Grundschule Gisingen	06837/91001
Fax	06837/7080051
FGTS	06837/7080050
Gemeinschaftsschule Am Limberg	06831/964585
Fax	06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg.	06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen	06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen	06837/1283
Kindergarten Ittersdorf	06837/1356
Fax-Nr.	06837/901988
Kindergarten Wallerfangen	06831/61128, 06831/643432
Fax	06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen	06831/60402
Campingplatz Wallerfangen	06831/60591
Walderfingia Wallerfangen	06831/60297
Sporthalle Scheidberg	06837/1723
Heimattmuseum Wallerfangen	06831/60282
Haus Saargau	06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen	06831/9620

Polizei

Polizei Saarlouis	06831/9010
-------------------------	------------

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

zum 91. Geburtstag von
Herr Artur Roos, Wallerfangen
am 15.01.2023



Die Gemeinde Wallerfangen gratuliert sehr herzlich!

Julia Harenz
Ortsvorsteherin

Der Bürgermeister
Horst Trenz

Sicherheit und Ordnung

Schnelltestmöglichkeit in Wallerfangen

Liebe Wallerfanger Bürgerinnen und Bürger,
folgende Testmöglichkeit steht für Sie derzeit in Wallerfangen zur Verfügung: **Standort:** Teststation Parkplatz Edeka Kühne, Wallstraße 1, 66798 Wallerfangen

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 8:00 - 19:00 Uhr, Samstag und Sonntag von 10:00 - 16:00 Uhr, Feiertag von 10:00 - 16:00 Uhr

Terminbuchung: https://www.wallerfangen.de/oder_über_den_QR_Code_am_Teststandort

Der Bürgermeister
als Ortspolizeibehörde
Horst Trenz

Wohnraumakquise für ukrainische Flüchtlinge

Aufgrund der derzeit angespannten Unterbringungslage möchte die Gemeinde Wallerfangen nochmal verstärkt auf das Kontaktformular des Ministeriums für Inneres, Bauen und Sport aufmerksam machen.

Das Formular kann unter folgendem Link aufgerufen werden:
https://www.saarland.de/DE/portale/ukraine/helfen/wohnraum/wohnraum_node.html

Gerne können Sie ihr Wohnungsangebot direkt bei der Ortspolizeibehörde Wallerfangen melden

Kontakt:

- Herr Graus: Tel.: 06831/6809-44,
E-Mail: thomas.graus@wallerfangen.de
- Frau Josten: 06831/6809-46,
E-Mail: marion.josten@wallerfangen.de

Der Bürgermeister
als Ortspolizeibehörde
Horst Trenz

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Lothar Grasmück
Tel.: 06837/1873
www.bedersdorf.de



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829
www.dueren-saar.de



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534

Der Ortsvorsteher informiert (Seite 10)



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt
Tel.: 06837/7118



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteherin: Julia Harenz
Telefon 06831/7617047
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

**Hier wird Zukunft für
unser Dorf gemacht!**

**Mach
mit!**



Grenzblick Haus Leidingen

Arbeitseinsatz

Samstag, 28. Januar 2023

ab 10.00 Uhr

Feuerwehr und DRK

■ Feuerwehr Wallerfangen - Löschbezirk Wallerfangen

Jahreshauptversammlung 2023

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet am **Samstag, 28.01.2023 um 18.00 Uhr** im Gerätehaus in Wallerfangen statt.

Hierzu sind alle Aktiven, die Jugendfeuerwehr, die Angehörigen der Altersabteilung sowie die Vertreter des Spielmannzuges und des Fördervereins eingeladen.

■ Förderverein Freiwillige Feuerwehr Lbz. Wallerfangen e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung

Sehr geehrte Mitglieder/innen,

Am **Sonntag, den 12. Febr. 2023 um 17:00 Uhr** findet im Feuerwehrgerätehaus Wallerfangen Sportplatzstr. 61 unsere nach § 8 der Satzung ordentliche Mitgliederversammlung statt, zu der wir Sie recht herzlich einladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
3. Ehrung der Verstorbenen
4. Anträge der Mitglieder/innen
5. Genehmigung der Tagesordnung
6. Bericht des Vorsitzenden
7. Bericht der Kassiererin
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Aussprache zu den Punkten 4 bis 8
10. Entlastung der Kassiererin
11. Beratung und Beschlussfassung über Anträge
12. Verschiedenes

Gemäß § 8 der Satzung sind Anträge an die Mitgliederversammlung dem 1. Vorsitzenden wenigstens 8 Tage vor der Versammlung schriftlich vorzulegen. Später eingehende Anträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

Der Vorstand

Jung und alt

■ Tanzmäuse der FGTS „Pustemblume“ Wallerfangen auf der „Dance Explosion“ 2022 in Saarbrücken

Endlich war es wieder soweit!

Nach 3 Jahren Online-Veranstaltungen konnten wir am 26. November 2022 endlich wieder an der Dance Explosion mit unseren „Tanzmäusen“ als Live-Event teilnehmen.

Dem Aufruf waren mehr als 180 Tänzer:innen und 300 Zuschauer:innen in die KUFA Saarbrücken gefolgt.

Die „Tanzmäuse“ der FGTS Pustemblume in Wallerfangen konnten das Programm als großartige Showeinlage bereichern.

Wir sind noch immer ganz geflasht von der Kreativität, der Power und der Liebe, die alle auf die Bühne gebracht habt und freuen uns wahnsinnig ein Teil dieser schönen Tanz-Veranstaltung sein zu dürfen.

Vielen Dank an alle Tanzmäuse für diesen großartigen Auftritt.

Vielen Dank an alle Eltern für die tatkräftige Hilfe und Zusammenarbeit beim Organisieren solcher Events außerhalb des Schulalltags.

Vielen Dank an unseren Träger, dem DRK Kreisverband Saarlouis, der uns immer die besten Fahrer zur Verfügung stellt und uns sicher zu allen Events bringt.

Vielen Dank an „Teamsport Philipp Saar“ in Saarwellingen für die Ausstattung unserer Tanz-Shirts.

Und last but not least, ein großes Dankeschön an unsere fleißigen Näh-Feen Katrin und Marina, die unermüdlich und liebevoll unsere Kostüme genäht haben.

Wir freuen uns auf nächstes Jahr



■ Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen



Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen.

Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

Notruf Feuerwehr 112 (ohne Vorwahl)

Rettungsdienst	112
Polizei	110

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf	06837-1299 oder 06837-912750
Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/Kerlingen)	06837-1783 oder 06837-74493
Löschbezirk West	06837/74521 oder 0152/26358441
Löschbezirk Wallerfangen (St. Barbara, Gisingen)	0163/3941244 oder 0151/17261615

Gemeindejugendwart 0174-8222133
Stellvertretender Wehrführer
der Freiw. Feuerwehr Wallerfangen, Andreas JOST, 06837-1510

Hilfe für die Menschen in der Ukraine

Die LINUS WITTICH Medien KG unterstützt den Spendenaufruf von „Bündnis Entwicklung Hilft“ und „Aktion Deutschland Hilft“.

Spendenkonto:
DE53 200 400 600 200 400 600

Stichwort: **Nothilfe Ukraine**

www.spenden-nothilfe.de



Helfen Sie mit. **Jede Spende zählt** ♥

Kultur und Freizeit

■ Énner Dorfverein e.V.



Nächste Termine

27.01.2023	Brotback-Seminar
26.02.2023	Spielesachmittag
18.03.2023	Aktion Saarland Picobello
30.04.2023	Maibaumsetzen

Énner Spiele-Nachmittag

für Groß und Klein
am Sonntag,
dem **26.02.2023**
von 16 - 20 Uhr
im Dorfgemeinschaftshaus Ihn

Ein Nachmittag für alle, die gerne in netter Gesellschaft spielen wollen.

Es stehen einige bekannte Spiele bereit, gerne können auch Lieblingsspiele mitgebracht und erklärt werden.

Es erwarten euch kalte und warme Getränke und Snacks.

■ KG De Schnokenschießer St. Barbara

Rückblick Kappensitzung

Endlich war es wieder mal so weit...

Am vergangenen Samstag fand unsere diesjährige Kappensitzung statt. In einem voll besetzten Dorfgemeinschaftshaus wurde nicht mit Applaus gespart. Es war uns eine Freude zu sehen, dass unsere Gäste das Feiern nicht verlernt haben. Viele befreundete Vereine und Gäste aus den umliegenden Gaudörfern haben den Weg zu uns gefunden, worüber wir sehr dankbar waren. Mit dem bunten Programm aus Tanz, Gesang, Büttensreden und Sketchen brachten die Akteure die Bühne zum Beben und den Saal zum Toben. Gleich zu Anfang heizten „Die Konsorten“ anständig ein. Mit Nebelmaschine und Konfettikanone rockten sie den Saal. Dann flogen wir durchs All (Schautanz SKC De Boules), es wurden uns Strumpfhosen der besonderen Art präsentiert (Nussbäämcher-Feuerwehr Bilsdorf), wir machten eine Reise durch die Discozeit (TuS Wallerfangen) bevor wir zum guten Schluss von den Polizistinnen des KV Kutzhof verhaftet wurden. Natürlich waren auch Garde- und Mariechentänze mit am Start. Maja und Klaus von den Pätther Dickkäpp nahmen uns mit zu der Pro7 Sendung The Masked Singers - nur eines unserer Highlights - Mutter und Sohn kamen zu uns von den Picarda Fräsch und erzählten uns aus ihrem alltäglichen Leben, bevor es kurz vor Schluss der „Fidelius“ wieder richtig krachen ließ und unsere Lachmuskeln aktivierte. Um nur einige Programmpunkte zu nennen. Alles in allem war es nach zwei Jahren Coronapause eine gelungene und schöne Veranstaltung mit viel guter Laune und einer super Stimmung.

Ein beoenerer Dank geht hier an alle Helfer, die mich tatkräftig vor, während und nach der Kappensitzung unterstützt haben. Ohne die, wäre eine solche Veranstaltung nicht möglich. Ein weiterer Dank geht an unsere Sponsoren, die ebenfalls sehr wichtig sind, ein solches Programm auf die Beine zu stellen.

Eines steht fest: wir freuen uns jetzt schon aufs nächste Jahr wenn es wieder heißt: mit alleh hopp singt frohe Lieder, die Schnokenschießer die feiern wieder. Bis dahin habt eine schöne Zeit und macht's gut.

Euer Präsident der Schnokenschießer
Manfred Reiher



■ Hansenberger Erdbeernarren e.V.



■ Hansenberger Erdbeernarren e.V.



Allez Hopp liebe Freunde:innen!

Endlich wieder ist Faasend angesagt und unsere Tollitäten samt Hofstaat sind bereits mittendrin. Viele Veranstaltungen wurden und werden besucht. Der Terminkalender ist proppenvoll!

Parallel dazu laufen auch die Vorbereitungen für unsere Kappensitzungen bei „Jung und Alt“.

Auch unsere Wagenbauer arbeiten mit Vollgas daran, den Umzugswagen zum Strahlen zu bringen.

Wir freuen uns sehr, euch an unseren Kappensitzungen willkommen zu heißen und euch einen bunten Abend zu präsentieren!

Also auf geht's, zieht eure Faasendgardarobe an und lasst uns zusammen feiern. Allez Hopp!



■ Weltkrebstag 2023

Am 04. Februar 2023 soll mit dem Weltkrebstag eine der häufigsten Todesursachen in das Bewusstsein der Bevölkerung rücken. Die Vorbeugung, Erforschung und Behandlung von Krebserkrankungen stehen seit 16 Jahren an diesem Tag im Mittelpunkt.

In diesem Jahr ist das Motto: „Versorgungslücken schließen“. Ziel ist die bestmögliche Behandlung und Betreuung der Krebspatienten.

Jedes Jahr erkranken weltweit über 12 Millionen Menschen an Krebs und etwa 8 Millionen sterben jedes Jahr an den Folgen einer Krebserkrankung. Nach den Herz-Kreislauferkrankungen sind die Krebserkrankungen die zweithäufigste Todesursache in Deutschland. Auch in der Corona-Pandemie dürfen die Krebserkrankungen nicht vergessen werden! Leider vermeiden noch immer viele Menschen aus Angst vor einer Corona-Infektion Arztbesuche. Dadurch besteht die Gefahr, dass Krebserkrankungen übersehen oder zu spät erkannt werden.

Und auch die vorbeugenden Maßnahmen werden im „Corona-Frust“ oft vernachlässigt. Auch wenn Fitnessstudios, Schwimmbäder und die meisten Sportstätten jetzt wieder regulär geöffnet sind.

Was versteht man unter Krebs?

Unter Krebs wird eine bösartige Neubildung von Gewebe verstanden. Die Krebszellen wachsen und vermehren sich unkontrolliert. Sie sind dadurch in der Lage, benachbartes Gewebe zu befallen und auch an entfernten Stellen im Körper Tochtergeschwülste, sogenannte Metastasen, zu bilden. Die häufigsten Krebserkrankungen bei Frauen sind Brustkrebs, Darmkrebs und Lungenkrebs, bei Männern sind es Prostatakrebs, Darmkrebs und Lungenkrebs.

Der ehemalige Bundesgesundheitsminister Jens Spahn sprach vor einiger Zeit davon, dass in 20 Jahren Krebs wohl besiegt sein werde, aber dem wurde von zahlreichen Fachleuten widersprochen.

Die Medizin hat zwar in den letzten Jahren viele Fortschritte gemacht, auch in der Krebsfrüherkennung und -bekämpfung. Dennoch wird es leider in den nächsten Jahren nicht gelingen, alle Krebserkrankungen zu heilen.

Dementsprechend sind die Vorbeugung und die Früherkennung von Krebserkrankungen eminent wichtig!

Was lässt sich vorbeugend tun?

Generell wichtig ist eine „gesunde Lebensweise“ mit regelmäßiger Bewegung, einer vernünftigen Ernährung mit viel Gemüse und Salat, wenig Fleisch und Wurst und konsequenter Nikotinverzicht.

Welche Vorsorgeuntersuchungen gibt es?

Nicht alle Krebserkrankungen lassen sich durch eine Vorsorgeuntersuchung frühzeitig erkennen.

Früherkennung ist z.B. möglich hinsichtlich Darmkrebs, Brustkrebs, Hautkrebs und verschiedenen Krebserkrankungen der Genitalorgane. In Deutschland werden den Menschen verschiedene Vorsorgeuntersuchungen in einem bestimmten Zeitraster angeboten. Die Kosten dieser Untersuchungen tragen die Krankenkassen bzw. der Staat. Das gesetzliche Krebsfrüherkennungsprogramm umfasst:

- ab dem Alter von 35 alle 2 Jahre ein Hautkrebscreening
- ab 50 einmal jährlich ein Stuhltest auf verstecktes Blut
- ab 55 eine Darmspiegelung, die je nach Befund in bestimmten Abständen wiederholt wird
- für Frauen ab 20 eine jährliche Vorsorgeuntersuchung auf Gebärmutterhalskrebs
- für Frauen ab 30 einmal jährlich eine Tastuntersuchung auf Brustkrebs
- für Frauen zwischen 45 und 69 alle 2 Jahre ein Mammographie-Screening
- für Männer ab 45 einmal jährlich eine Untersuchung der Geschlechtsorgane und der Prostata

Diese Vorsorgeuntersuchungen können nicht nur bestehende Krebserkrankungen erkennen, sondern oft können auch Vorstufen erkannt und einer Behandlung zugeführt werden.

Bei Vorliegen von besonderen Risiken (z.B. Krebserkrankungen bei nahen Familienangehörigen) oder bei Beschwerden, die auf eine Krebserkrankung hinweisen könnten, können auch zusätzliche oder frühere Untersuchungen durchgeführt werden.

Leider werden die angebotenen Früherkennungsmaßnahmen immer noch nur von einem Teil der Anspruchsberechtigten wahrgenommen. Hier kann man nur appellieren, diese Möglichkeiten wahrzunehmen!

Dr. Jutta Dick

■ TTC Wallerfangen - Berichte und Termine

Die 1. Senioren trennten sich 8:8 gegen die DJK

Heusweiler

Eine spannende Partie endete mit einem 8:8 zwischen den 1. Senioren und der DJK Heusweiler. Steinmetz/Barra hielten Schackmann/Schneider mit 3:1 Sätzen nieder. Schepker/Schuhn zeigten sich gegen Bettscheider/Guilpain auf Augenhöhe, fielen dann nach verpassten Siegchancen im 3. Satz klar zurück. Auch Dolibois/Braun ließen die Muskeln gegen Schramm/Schumacher spielen, gewannen 2 Sätze, verloren aber deren 3. Im ersten Einzel kam Steinmetz gegen Guilpain nicht so richtig in Fahrt, um sich siegreich durchzusetzen. Barra verschlief den 1. Satz komplett, setzte sich danach aber überzeugend in Szene, um Bettscheider erst im Entscheidungssatz mit 9:11 zu unterliegen. Ein überzeugendes Spiel gab Schepker gegen Schramm ab, den er 3:0 besiegte. Gut motiviert ging Dolibois gegen Schackmann an die Platte, seine Motivation setzte er auch in spielerische Mittel um und besiegte erstmals seinen Gegenüber. Nach dem 10:12 im 5. Satz haderte Schuhn mit sich, da er einen 10:6 Vorsprung gegen Schneider noch abgeben musste. Erst im 3. Satz gelang es Braun seinem Gegner Schumacher Paroli zu bieten, ohne ihn aber zu gefährden. Auch in seinem 2. Spiel kam Steinmetz nicht so richtig in Tritt, sodass es Bettscheider zu einem glatten 0:3 gratulieren musste. In seiner 2. Begegnung fuhr Barra die Früchte seines überzeugenden, druckvollen Spiels gegen Guilpain ein. Eine deutliche Niederlage leistete sich Schepker gegen Schackmann. Wieder einmal lag Dolibois mit 0:2 Sätzen im Rückstand und wieder einmal zündete er den Turbo und ging noch nach gutem Spiel als Sieger gegen Schramm von der Platte. Schuhn sah sich von Anfang auf der Gewinnerstraße gegen Schumacher, von der er nur im 3. Satz etwas vom Kurs abkam. Die Spannung trieben Braun und Schumacher auf den Höhepunkt, indem die Satzgewinner von Satz zu Satz wechselten - Rüdiger gewann den 1. Satz.... Im Anfangssatz des Schlussspiels schwächelten Steinmetz/Barra noch gegen Bettscheider/Guilpain, um die 3 folgenden Sätze, geprägt von sehenswerten Ballwechseln, an sich zu reißen.

Die 2. Senioren verloren gegen den TTSV SLS-Fraulautern 2

Dem Tabellennachbarn vom TTSV SLS-Fraulautern 2 überließen die 2. Senioren den Sieg in der Auswärtsbegegnung mit 9:5. Die Anfangsdoppel und die ersten 3 Einzel gingen an die Hausherren; Spielstand 6:0. Falk/Schneider dominierten gegen Greis/Hahn, wie auch Becker/Kiefer gegen Roth/Fisch. Auch Banton O./Schmitt kamen gegen Laufer-Jacob/Stutz unter die Räder. Greis ging gegen Becker als 2. Sieger von der Platte, was ihm Roth gegen Falk nachmachte. O. Banton versuchte gegen Schneider vergeblich den 1. Sieg einzufahren. Dies gelang Fisch, der Kiefer in seine Schranken verwies. Auf des Messers Schneide stand die Partie von G. Schmitt gegen Laufer-Jacob, die Gerd als Sieger sah. Den 3. Sieg in Folge landete Hahn, der Stutz kontrollierte. Roth unterbrach den Aufwärtstrend mit seiner Niederlage gegen Becker. Kurzfristig führte Greis die Mannschaft in die Erfolgsspur, mit seinem Erfolg über Falk, zurück. Die Erfolgsspur verließ Fisch mit seiner 5-Satz Niederlage gegen Schneider. Das letzte Spiel für Wallerfangen gewann O. Banton gegen Kiefer. Die Niederlage von Hahn gegen Laufer-Jacob bedeutete das Ende des Matches.

Nächsten Termine:

01.02. Mi. 19.00 Limbach - 1. Senioren
19.01. Fr. 19.30 2. Senioren - Köllerbach 3
27.01. Mi. 19.30 1. Senioren - Namborn

04.02. Sa. 19.30 1. Herren - Dillingen

04.02. Sa. 18.30 Friedrichweiler - 2. Herren



www.ttc-wallerfangen.de1. Senioren vlnr: Jürgen Barra, Jörg Steinmetz, Bernd Dolibois, Markus Schuhn, Rüdiger Braun, Bernd Schepker

■ KV „De Neimerder“ Wallerfangen e.V.



Mit neuem Ausscheller in die neue Faasendsession

Sonne, ja. Nebel, ja. Regen, oh ja. Aber, dass sich das Wetter am Narrenbaum mal der Jahreszeit entsprechend verhält, das gab's bisher auch noch nie. So standen wir am vergangenen Samstag bei einem märchenhaften Wintertraum, umzingelt von Schnee, geküsst von der Sonne, alle unterm Narrenbaum. Trotz befürchtetem Schneechaos auf den Straßen fanden viele von euch den Weg nach Wallerfangen. Dieses Jahr stand vor

allem eins im Vordergrund. Wer wird denn nun in die neue Ausscheller Uniform schlüpfen. Und einige von euch hatten es scheinbar schon geahnt. Der Name unserer neuen Ausschellerin lautet: Moni Scholl! Und die hatte definitiv eine andere Vorstellung von ihrem Amt und rappte mal locker ihre Begrüßung vor dem ganzen Publikum.

Und was wäre ein Narrenbaum, wenn mal alles nach Plan laufen würde? So fiel die Enthüllung des Ordens leider ins Wasser. Damit ihr trotzdem für die Wallerfanger Faasend gewappnet seid, seht ihr hier nochmal das Motto der diesjährigen Faasendsession: „Kään Konfetti is ach kään Lösung.“ Die Welt ist schon schwarz-weiß genug, bringen wir etwas Farbe rein.

Das Thema Farbe und Diversität tauchte auch in der Büttenrede von unseren beiden Büttenrednerinnen Rosa Schlüpfer und Rita Reizwäsch auf, welche am Sonntag in Lebach ihr erfolgreiches Regionalsitzungs-Debüt gaben. Im Vordergrund stand das ewig diskutierte Thema „Gendern“, welches die beiden auf eine charmante sowie humorvolle Weise zu vermitteln wussten. Was wir wohl alle dabei lernen konnten: Die einzig korrekte Form unsere zukünftigen Ausscheller richtig zu betiteln lautet: „Das Ausschelly“.

Wer sich diese Rede sowie unser neues Ausschelly live in Person und viele weitere tolle Acts nicht entgehen lassen möchte, der sollte sich schnell Karten sichern.

Der Kartenvorverkauf ging am Montag in die Startlöcher. Tickets könnt ihr euch von montags bis freitags jeweils von 18-20 Uhr in der Walderfingia sichern.



Ebenfalls eine lange Tradition, welche die letzten Jahren die Füße stillhalten musste, ist unser Faasendumzug am Fetten Donnerstag durch Wallerfangen. Lange haben wir darauf gewartet wieder etwas Farbe in Wallerfangens Straßen zu bringen. Nun ist es endlich wieder so weit! Und dafür seid ihr gefragt! Ihr habt Lust mit uns am Fetten Donnerstag Wallerfangens Straßen unsicher zu machen? Dann meldet euch für unseren Umzug an. Das Anmeldeformular findet ihr ab nächster Woche im Amtsblatt. Wer bereits jetzt schon weiß, dass er unbedingt dabei sein möchte, kann sich gerne bei Bärbel Kirst melden.

Wir hatten echt ein verdammt unterhaltsames Wochenende und hoffen euch ging es allen genauso. Uns erwartet eine tolle Session mit vielen Veranstaltungen und wir wünschen allen ganz viel Spaß dabei!

Viel Spaß, haut rein!

Euer Verein

KAPPENSITZUNG

KÄÄN KONFETTI IS ACH KÄÄN LÖSUNG.

04. und 11. Februar 2023

Festhalle Walderfingia

Beginn: jeweils **20.00 Uhr**



Mit neuer Band



Kostümierung erwünscht!

Eintritt: Vorverkauf **9,50 €**

Es laden ein:

Abendkasse **10,00 €**

KV „De Neimerder“ e. V.

Vorverkauf: Ab dem 23.01.23 jeden Abend von 18-20Uhr in der Walderfingia

Sport und Gesundheit

■ SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

(www.dueren-bedersdorf.de)

Ehrung unseres Ehrenvorsitzenden Thomas Walzinger durch den saarländischen Fußballverband

Am Freitag, 13.01.23 wurde Thomas Walzinger durch den SFV für seine großen Verdienste um den SV Düren-Bedersdorf e.V. geehrt.

Ohne das herausragende Engagement von Thomas Walzinger wäre der SV Düren-Bedersdorf e.V. nicht dort, wo er heute ist. Nach etlichen Jahren der Vorstandsarbeit als Kassierer und Beisitzer wurde Thomas im Jahr 1996 zum 1. Vorsitzenden gewählt. Zahlreiche Projekte wurden unter seiner Regie durchgeführt, wobei der Clubhaus- und Umbau, sowie vor allem der Bau des Rasenplatzes die größten waren. Sportlich gehört die Gründung der Jugendabteilung und etliche Meisterschaften zu seinen Erfolgen und Verdiensten.

Bis zum heutigen Tag können wir uns auf Thomas verlassen und sind stolz und dankbar ihn in unseren Reihen zu wissen.

Lieber Wellee - nochmals vielen Dank!



v.l. Ministerpräsidentin Anke Rehlinger, SFV-Präsident Heribert Ohlmann, Thomas Walzinger, DFB-Präsident Bernd Neuendorf (übrigens auch ein Dürener), Staatssekretär David Lindemann, Kreisvorsitzender-Westsaar Reimer Biehl

Foto: Erich Brücker

Vorbereitungsspiele unserer aktiven Mannschaften

Mi. 01.02.23 1. Mannschaft um 19:00 Uhr gegen Hemmersdorf in Hemmersdorf

So. 05.02.23 2. Mannschaft um 14:30 Uhr gegen Fraulautern in Fraulautern

So. 12.02.23 1. Mannschaft um 16:45 Uhr gegen Voelfling auf dem Sportplatz des VfB Dillingen

Fr. 17.02.23 1. Mannschaft um 19:00 Uhr gegen SSV Saarlouis auf dem Sportplatz Saarlouis

Sa. 18.02.23 2. Mannschaft um 14:00 Uhr gegen TUS Beaumarais 2 in Beaumarais

Mi. 22.02.23 1. Mannschaft um 19:00 Uhr gegen TUS Bisten in Bisten

Sonntag 26.02.23 Auftakt der Rückrunde für beide Teams gegen die SF Hostenbach in Hostenbach

Umwelt

WO und WIE entsorge ich WAS

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabebereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572**, zu kontaktieren.

Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

Müll

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt.

Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner.

EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 – 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

Abfuhrunternehmen

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/9551227

•Info/Reklamationen zur Gelben Tonne

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/955 1229

Spermmüll

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 – 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

Blaue Töne (Papier)

Fa. Remondis, Tel: 0180/208 0 208

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen;

die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen!

Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei den Wertstoffzentren des EVS in Saarlouis und Dillingen können die Elektro-Geräte entsorgt werden.

•energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

Öffnungszeiten der Grüngutsammelstelle in Dillingen

Berliner Straße 149, Dillingen, Telefon 06831/ 7610191.

Die Öffnungszeiten der Grüngutsammelstelle ab **November 2022** wie folgt:

Mittwochs: 15.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Freitags: 09.00 Uhr bis 13.30 Uhr und von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Samstags: 08.00 Uhr bis 13.30 Uhr und von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr.

Öffnungszeiten im **Dezember 2022:**

02.12.2022: von 09.00 Uhr bis 13.30 Uhr

09.12.2022: von 09.00 Uhr bis 13.30 Uhr.

Danach bleibt die Anlage bis Ende Februar 2023 geschlossen.

Bitte beachten Sie dabei die Auflagen im Rahmen der Corona-Pandemie: die Hygiene- und Abstandsregeln von zwei Metern sind einzuhalten, es erfolgen keine Hilfestellungen beim Entladen vor Ort, den Anweisungen des Personals ist dringend Folge zu leisten.

Die Benutzung der Grüngutsammelstelle ist gebührenpflichtig und ist beim Aufsichtspersonal in bar zu zahlen. Die Gebührenhöhe hängt ab von der Größe und der Transportkapazität des anliefernden Fahrzeugs. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei montags bis freitags unter der Telefonnummer (06831) 7610191. Im Rahmen der interkommunalen Zusammenarbeit steht die Grüngutsammelstelle auch Bürgerinnen und

Bürgern aus Wallerfangen zur Verfügung. Anlieferungen aus anderen Kommunen können nicht angenommen werden.

Öffnungszeiten

Wertstoff-Zentrum des EVS in Dillingen

Paul-Desfossez-Allee 9 (neben Bauhof), Dillingen, Telefon: 06831/ 704140

Öffnungszeiten:

Montag geschlossen

Dienstag + Donnerstag von 09.00 – 12.30 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr

Mittwoch + Freitag 09.00 – 12.30 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr

Samstag von 08.00 – 12.30 Uhr und 13.00 - 16.00Uhr

Öffnungszeiten

Wertstoff-Zentrum des EVS in Saarlouis

Fasanenallee 52, Saarlouis, Telefon: 06831/122587

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: von 9:00-12:30 Uhr und 13:00-16:45 Uhr

Samstag: 9:00-14:15 Uhr

Mund-/ Nasenschutz ab Montag auch bei Anlieferungen an EVS-Entsorgungsanlagen

Entsprechend der Anordnung der Landesregierung zum Tragen eines Mund-/Nasenschutzes bittet der Entsorgungsverband Saar, auch bei der Anlieferung von Abfällen, Wertstoffen oder Grüngut an den EVS-Entsorgungsanlagen einen Mund-/Nasenschutz zu tragen.

Hinweis zur Entsorgung: Ausgedienter Mund-/Nasenschutz sollte luftdicht verpackt ausschließlich über die Restabfalltonne entsorgt werden.

•energiSaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energisSaar unter der Störungshotline 0681/9069-2611 oder über Email av-strom@energis-netzgesellschaft.de

zu benachrichtigen.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energis weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die energisSaar erreichbar:

-bei Neuanschlüsse und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas:

Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email anfrage@energis-netzgesellschaft.de

-für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email service@energis-netzgesellschaft.de

-Störungshotline für Strom bzw. defekte Straßenbeleuchtung 0681/9069-2611

Gas: 0681/9069-2610

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen - St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf - St. Remigius Leidingen

Hinweis zur Pfarrkirche St. Katharina in Wallerfangen:

Unsere Kirche ist jetzt wieder zu den Bürozeiten des Pfarrbüros und an Sonntagen bis 17:00 Uhr geöffnet. Am Samstag bleibt die Kirche geschlossen.

Gottesdienstordnung

Donnerstag, 26.01.2023, hl. Timotheus und hl. Titus, Bischöfe

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

4. Sonntag im Jahreskreis - Kollekte für die Kirchen

Samstag, 28.01.2023, Hl. Thomas v. Aquin

17.00 Uhr Kerlingen - Hl. Messe

Sonntag, 29.01.2023

09.00 Uhr Bedersdorf -Hl. Messe

10.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe (L. Britz)

Mittwoch, 01.02.2023, Hl. Brigida Jungfrau

18.00 Uhr Ittersdorf - Vorabendmesse zu Lichtmess, anschl. Blasiussegen

Beginn an der Lourdesgrotte und Segnung der Kerzen

Donnerstag, 02.02.2023, Darstellung des Herrn (Lichtmess) Fest

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräß

(0 68 31) 96 49 00

@ pfarrer@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Gemeindereferentin Gaby Mertes

(0 68 31) 6 43 10 09

@ gem-ref@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Pfarrbüro der Kath. Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

Villerostraße 7
66798 Wallerfangen
@ pfarrbuero@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de
(0 68 31) 96 49 00;
FAX (0 68 31) 96 49 02

Öffnungszeiten des Büros:

Sekretärin:

Christine Schnubel

Mo - Fr 9.00 - 12.00 Uhr**Do 15.00 - 18.00 Uhr****Mo 14.00 - 18.00 Uhr**

Ursula Schulz

Kath. Kindertageseinrichtung St. Katharina - 66798 Wallerfangen (Kindergarten und Krippe), Villerostraße 7

Leiter: Dr. Ulrich Langenbahn

@ st.katharina-wallerfangen@kita-saar.de
(0 68 31) 6 11 28 -
Krippe (Sportplatzstraße)
(0 68 31) 1 25 63 72;
FAX (0 68 31) 6 45 52 96

Bücherei Wallerfangen:**Geöffnet mittwochs von 15 - 17 Uhr sonntags von 11:15 - 12:00 Uhr**

@ buecherei@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

samstags 10.00 - 11.00 Uhr

Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig**Oder Canisianum, Stiftstr. 18, Saarlouis**(0 68 31) 8 93 16 70 -
nach Vereinbarung**Caritas Sozialstation Wadgasen**

(06834) 94 34 95

Hospizverein St. Nikolaus, Rehlingen

Reh-06835/6070159

Telefonseelsorge:

@ HospizSanktNik@t-online.de
0800110111
www.telefonseelsorge-saar.de

Möglichkeit der Telefoneinwahl: 069 5060-9805; -9806; 9807; -9808 oder 069 7104 45671

Parallel werden jetzt Gottesdienste über IPTV angeboten, wenn die Technik ausreichend funktioniert, werden die Gottesdienstübertragungen via youtube entfallen. Der Zugriff auf IPTV muss beantragt werden.

Wir laden alle interessierten Mitbürger herzlich ein an unseren Gottesdiensten teilzunehmen.

■ Gottesdienste der Evangelischen Kirchengemeinde Saarlouis

Sonntag, 29.01.2023

10.00 Uhr, Gottesdienst i.d. Ev. Kirche Saarlouis (Militärdekan Martin Jürgens)

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen Pstoraler Raum Dillingen

Sternsingen Wallerfangen

Nach dem Aussendegottesdienst, an dem auch die Bedersdorfer Sternsinger teilnahmen, waren unsere Sternsinger und Sternsingerinnen in 11 Gruppen unterwegs und brachten den Segen.

Dabei ersangen sie 4.000,- € für das Kindermissionswerk. Mitglieder des Pfarrgemeinderates kochten für alle leckere Spaghetti.

Ein herzliches Dankeschön an alle, die mitgeholfen haben: den 37 Königinnen und Königinnen, den 15 Erwachsenen, die die Gruppen begleitet haben. Der Shell-Tankstelle und der Kreissparkasse fürs Aufstellen der Sammelbüchsen. Den Erwachsenen, die bei der Organisation und beim Aufräumen geholfen haben und ganz besonders auch den Mitgliedern des PGR, die dazu beigetragen haben, dass wir zum Abschluss Stärkung und Gemeinschaft erleben konnten.

Vielen Dank!!!

Gaby Mertes

**Firmung 2023**

Unser nächster Firmtermin ist der **Samstag, 17.06.2023, 10.30 Uhr in Ittersdorf.**

Alle Jugendlichen des 8. Schuljahres wurden angeschrieben und eingeladen, sich zur Firmvorbereitung anzumelden.

Wir hoffen, dass wir niemanden vergessen haben!!

Anmeldungen sind noch möglich.

Tel. 06831/6431009

Gaby Mertes

Rückblick Nikolausaktion

Unser Nikolaus konnte in diesem Jahr 8 Familien besuchen. Er bedankt sich ganz herzlich für den freundlichen Empfang. Er bedankt sich für die Spenden (180,00 €), die er an das Kinderkrankenhaus der Malteser in Bethlehem weitergeleitet hat. Er freut sich schon auf das Wiedersehen im nächsten Jahr.

Sonstiges

■ Gemeindenachrichten der neapostolischen Kirche, Gemeinde Saar

Freitag, 27.01.2023

19.00 Quierschied Gesprächskreis Lebensmittel

Sonntag, 29.01.2023

10.00 Saar / Zuhause Gottesdienst

Mittwoch, 01.02.2023

19.30 Saar / Zuhause Gottesdienst

Parallel zu den Gottesdiensten vor Ort finden weiter Zentral-Gottesdienste per Video-Übertragung statt.

Link zum youtube-Kanal: www.videogottesdienst.nak-west.de

Beginn der Übertragung 09:45 Uhr

Beginn des Gottesdienstes 10:00 Uhr

Faschingsgottesdienst

Liebe Kinder und auch Eltern!

Am **04.02.23**
um **17.00 Uhr.**

Wie im vergangenen Jahr findet auch dieses Mal wieder ein **ganz besonderer Familiengottesdienst** statt.

Hierfür suche ich Kinder aus den **Gaudörfnern**, die diesen mitgestalten möchten.

Verkleidet und mit Spaß werden wir in der **Kirchen in St. Barbara** einen schönen Faschingsgottesdienst feiern.

Wer Interesse hat, kann sich bei mir melden
01525-4135046

Ich freue mich auf Euch

Eure Jenny

■ Rentensprechtag am 31. Januar 2023

Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der nächste Sprechtag des Versicherungsberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Egon Haag aus 66773 Schwalbach-Hülzweiler, Schacherweg 22, findet am Dienstag, dem 31. Januar 23 von 14.00 bis 16.00 Uhr statt. Während dieser Zeit können auch Termine zur Rentenanspruchstellung vereinbart werden. Außerdem besteht die Möglichkeit, sich die Rente ausrechnen zu lassen. Um Rückfragen seitens der Deutschen Rentenversicherung zu vermeiden, sollte im Vorwege abgeklärt werden, ob alle Zeiten erfasst sind. Zu diesem Zweck kann über den Versicherungsberater Egon Haag ein Versicherungsverlauf angefordert werden.

Telefon: 06831-59381. Die Beratung ist kostenlos.

■ KEB im Kreis Saarlouis e. V. (KEB Dillingen)

06831/7602-0, info@keb-dillingen.de, www.keb-dillingen.de
 Gerne senden wir Ihnen den Katalog „Unsere Zeit 2023“ und das aktuelle Programmblatt zu!

■ Tagsüber in die Gemeinschaft, abends nach Hause.

Tagespflege am St. Nikolaus-Hospital, Wallerfangen

Die Tagespflege richtet sich an Menschen, die tagsüber gerne in Gesellschaft sein möchten und nachts in den eigenen vier Wänden.

Für Angehörige bietet unsere Tagespflege eine Möglichkeit der Entlastung und Erholung.

Unser Angebot:

- Tagesstrukturierende Aktivitäten z.B. gemeinsame Mahlzeiten
- Aktivierung der körperlichen Mobilität in Form von Gymnastik, Bastelangebote, Backgruppen, Sing- und Spielangebote, Gartenarbeit, Bewegung im geschützten Außenbereich
- Aktivierung der geistigen Mobilität in Form von Gedächtnistraining, Vorleserunden, Erinnerungsarbeit

Unsere Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 08:30 Uhr bis 15:30 Uhr.

Die Betreuungszeiten können auf Wunsch auch flexibel gestaltet werden. Ein Fahrdienst erfolgt nach individueller Abstimmung.

Kontakt:

Frau Marianne Bastian-Kleinhempel, Tel. 06831 962-442

Frau Susanne Ollinger, Tel. 06831 962-756

Hospitalstraße 5, 66798 Wallerfangen

www.sankt-nikolaus-hospital.de



Trauer mitteilen ...

und zeigen!

Abschied nehmen ist nicht einfach. Wir helfen Ihnen, Ihre Trauer auszudrücken.



Ihr Partner für Fliesenarbeiten

- **Reparaturarbeiten**
bis hin zur kompletten Badsanierung



Guiseppe Territo, Fliesenlegermeister

- bodengleiche Duschen
- Bad, Küche, Wohnraum, Balkon, Terrasse...

... aus Liebe zum Haus!

klein & gebhardt GmbH

heizung · sanitär · klima · elektro



Werderstraße 29 · 66763 Dillingen
 Tel. 06831/71260 · Fax 06831/704445

www.kleinundgebhardt.de · info@kleinundgebhardt.de

Bauunternehmung MERL

Wir führen aus: Maurer-, Abriss-, Estrich-, Bagger-, Baumfäll-, Isolierarbeiten, Garten- und Landschaftsbau einschl. Verbundsteinverlegung sowie Steingartenanlage. Neu- und Altbauanierung, Trockenlegung, Klärgruben kurzschließen, Zaunbau, Treppenschalung – auch Kleinaufträge.
Telefon: 0 68 31 / 704164 oder 0178 / 4305299

Abschied nehmen

Traueranzeige und -danksagung
 in Ihrem Mitteilungsblatt

Danksagung

Tief bewegt von der herzlichen Anteilnahme, die uns durch stillen Händedruck, tröstende Worte, Blumen- und Geldzuwendungen sowie persönliche Teilnahme an der Trauerfeier für unseren lieben Entschlafenen



Gilbert Schütz

* 27.04.1950 † 29.12.2022

entgegengebracht wurden, möchten wir uns auf diesem Wege bei allen bedanken.

In stiller Trauer:
Marga und Kinder

Ihn und Diefflen, im Januar 2023

GRABMALE

SEIWERT



Inhaber

Peter Seiwert e.K.

Steinmetz- u.

Steinbildhauermeister



Ausführung künstlerischer Grabmäler • Skulpturen
 Gartenbereich in Granit und allen Gesteinsarten
 Treppen • Fensterbänke • Sanierung und Reinigung
 bestehender Grabanlagen

66740 Saarlouis-Lisdorf
 Kleinstraße 2

Tel.: 06831 / 4 93 86
 Fax: 06831 / 4 29 92

- Familienbetrieb in 4. Generation -

Danke

Für die erwiesene Anteilnahme und die trostreichen Worte anlässlich des Todes unseres lieben Verstorbenen

Johannes Blaschke

sagen wir herzlichen Dank.
 Im Namen aller Angehörigen
Klothilde Blaschke

Gisingen, im Januar 2023





gesucht & gefunden

IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE IM SAARLAND

ENTRÜMPELUNGEN

ANTIK- & SAMMLERWELT ILLINGEN

- transparenter Festpreis ohne versteckte Kosten
- hohe Wertanrechnung, auf KFZ, auch Goldankauf
- enge Zusammenarbeit mit sozialen Einrichtungen
- absolute Seriosität
- problemlos & schnell ist Ihr Haus/Wohnung besenrein

Diplom Betriebswirtin (FH) Susanne Kirnberger
Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

Nachhilfe in Mathematik.

Nachhilfelehrer mit 30-jähriger Berufserfahrung erteilt qualifizierten Einzelunterricht in Mathematik bei Ihnen zuhause. Alle Schulformen, alle Schulklassen. Tel.: 06825/3331. Andreas Groß, In den Spelzärten 14, 66557 Illingen.

Altes gg. Bares f. Uhren u. Schmuck aller Art, hochw. Taschen u. Kleidung, Gläser, Porzellan, Besteck, Kameras, Fotos, Bücher, Münzen, Zinn u. uralte Möbel. T. 06826/8269280 o. 0160/8020207

Wir digitalisieren ihre Super 8/N8, Hi-8, VHS-C, Mini-DV und VHS, Tonbänder/Musikkassetten u. LP, Dias, Fotos und Alben! Computerhilfe! 06825/8006088 medienpuzzle.de

Besenreine Entrümpelung von Haus u. Hof. Seit 20 Jahren. Saarlandweit, Festpreisgarantie, faire Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel. 06836/9198444, raemungs-service-schilden.de

Suche Pelzmantel/-jacke sowie Lederbekleidung (guter Zustand), alte Fotoapparate, Kristallgläser, Perlenkette, Musikinstrumente aller Art, Tel. 0177/3217844

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Uhren u. Münzen, ganze Sammlungen, Militaria u. Musikinstrumente, auch rep. bedürftig, ganze Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

Kaufe Pelze, Taschen,- u. Armbanduhren, Münzsammlungen, Orientteppiche, excl. Handtaschen, Modeschmuck, Porzellanfiguren, Geschirr,- u. Musikinstrumente aller Art. T. 06834/55736 o. 0171/5281839

Suche Traktor und Oldtimertraktoren. Tel. 06868/256439 o. 0175/5471305

Lagerhalle in Köllerbach, ca. 3.000 m² zu vermieten, Tel. 0170/1140660

Reinigungskraft in Illingen für Ausstellungsräume gesucht. Dienstag- und Freitagvormittag je 2 Std., Festanstellung. Tel. 06825/44243

DG.-Whg., 70 qm, EBK, 3 Zi., Bad ab 15.3.23 in Hostenbach zu verm. KM 450 € + NK 160 € + 2 MMKT, keine Haustiere. Tel. 0174/2198680

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge) sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

BAUMFÄLLUNG
Baumgipfelung und Heckenschnitt
mit Abtransport. Schmidt,
Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707



Ihr zuverlässiger
Service:

www.wittich.de

Ihre Private Kleinanzeige
Einfach buchen über:
www.wittich.de/Objekt10301

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

erscheint ab 25,- Euro in über
222.150
saarländischen Haushalten



Europaallee 2 · 54343 Föhren
Telefon 06502 9147-0
Fax 06502 9147-250

LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ihr Medienberater vor Ort

Sven Fuchs

Mobil 0170 7071404

s.fuchs@wittich-foehren.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

WOHNEN
IN IHRER REGION



FÜR EIN WARMES ZUHAUSE



TEBA
FENSTER · TÜREN · WINTERGÄRTEN

TEBA FENSTER & TÜREN GMBH · RAIFFEISENSTRASSE · HERMESKEIL
TEL. 06503 / 9165-0 · WWW.TEBA-FENSTER.DE

HEIMAT NEU ENTDECKEN

Treffpunkt Deutschland.de

REISE-PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

WALLERFANGEN

JOBS
IN IHRER REGION



WIR STELLEN EIN

- Wohnbereichsleitung für den Demenzbereich (m/w/d)
- Pflegefachkräfte (m/w/d)
- Pflegehilfskräfte (m/w/d) auch Quereinsteiger
- Koch (m/w/d) auch in Teilzeit
- Empfangsmitarbeiter/in (m/w/d), gerne auch Rentner

WIR BIETEN

- flexible Arbeitszeiten
- familienfreundliche Atmosphäre
- zielgerichtete Einarbeitung mit Unterstützung
- private Trägerschaft mit kurzen Entscheidungswegen
- großzügiges Personalförderungsprogramm

KONTAKT AUFNEHMEN

abzue.de
info@abzue.de
06836 - 80000



- Gardinen
- Sonnenschutz
- Bettwäsche
- Frottierwaren

Wir beraten, nähen und montieren Ihre Gardinen.
- Anruf genügt - seit 1959
GARDINEN WAX Dill.-Pachten • Friedrichstr. 13
Telefon: 06831/72373

GROßMANN 06834 / 4 09 06 13

Zaunbau - Gartenanlage - Arbeiten im + um's Haus
Gartenpflege - Heckenschnitt - Baumfällung
Schlüsseldienst ...mehr als nur Hausmeisterdienste!

Starte in deine Zukunft mit Sinn beim AWO-Bewerbertag 2023
07. Februar • 10 bis 16 Uhr



- Gutscheingewinne & get together am Tischkicker, Buzzer und Glücksrad
- Bewirb dich sofort vor Ort für eine sichere Zukunft
- Kostenlose foods & drinks
- Infos zu Praktika, FSJ, BFD, Fortbildung, dualem Studium und vielen Jobchancen
- kostenlose Bewerbungsfotos vom Profifotografen für Dich!
- Azubi- und Karriere-Talk
- Infos zur Ausbildung als Pflegefachkraft und -assistenz, Erzieher*in, Hauswirtschafter*in oder Hellerziehungspfleger*in

AWO Akademie Saar • Eifelstraße 35 • 66113 Saarbrücken
ab SaarBahn-Haltestelle Rastpfuhl 500m
www.awo-saarland.de/ausbildung



Saarland

Wasserschadensanierung • Komplettbäder
Heizung • Sanitär
Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186
Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

Jetzt **günstig** online **drucken**

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!



LW-FLYERDRUCK.DE
Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

Seit über 100 Jahren für Sie da

Bestattungen Ritter

Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76
 Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38
 ☎ 01 63 / 3 93 79 76

Beratungstermine nach Absprache • www.Bestattungen-Ritter.com

AYNUR

Eigene Schneiderei!

| COSKUN MODE |

NEUE KOLLEKTION IST EINGETROFFEN!

AUF ALLE HERBST- UND WINTERMODEN

50-70 %

Hauptstr. 44 • 66798 Wallerfangen • Tel.: 06831/60555



Container RITZ

Telefon: 06838 - 81014
www.container-ritz.de

IHR FACHUNTERNEHMEN FÜR ENTSORGUNG

- CONTAINERGESTELLUNG
- Bagger-, Abriss- und Erdarbeiten • Baustoffe
- Annahme von Abfällen • Asbestentsorgung

KARWAT

Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH
 Rehgrabenstr. 1
 66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Last Minute-Spar Tage
Im Schwarzwald
im Doppelzimmer mit DU / WC / TV und Balkon
Vom 27.01.2023 bis 31.03.2023

4 x Übernachtung mit Frühstück und
 3 x Halbpension mit Menüwahl

1x verwöhnen wir Sie mit einem Schwarzwälder
 Spezialitäten Vesper und Kirschwässerle.

A Person € 240,00

Verlängerungstage möglich !
 Zuzüglich der Schwarzwälder Gästekarte am Tag a € 2,00 !
 Mit der Gästekarte können Sie kostenlos mit dem Bus
 und der Bahn im gesamten Schwarzwald fahren !!!

Gasthof-Pension ALTE POST
 Am Kurpark 56
 72178 Waldachtal- Lützenhardt
 Tel. 07443 / 8167
pensionaltepost@t-online.de
www.alte-post-waldachtal.de




BEILAGEN-SERVICE

KONTAKT: beilagen@wittich-foehren.de



Günter Müller GmbH

Heizungsbau - Sanitär - Solar

Barrierefreie Bäder - Fliesen
Wasserschadensanierung

☎ 0 68 31 / 6 02 08

Notdienst / Rohrbrüche
Kanal - Abflussverstopfungen

www.mueller-heizung.com

Handel | Handwerk | Dienstleistungen von

„A BIS Z“

Ihre regionalen Partner auf einen Blick...



>> C >>



Computerreparatur

06831 / 48 95 95 4

Nur Windows oder Android Systeme
 Seit 2005 www.pc-sls.de

Georg Vogl

>> E >>




Elektro-Fernseh Bernat

Ihr Service-Experte für TV - SAT
Elektro-Einbau und Haus-Geräte

0178 - 60 55 200 • 06831 - 70 71 72

>> M >>



Beratung · Verkauf · Montage · Reparatur

Lothringer Straße 18b
 66780 Hemmersdorf
 Tel. 0 68 33 / 900 366
 - Meisterfachbetrieb - seit 2002

Rolladen- u. Markisen-Kontor

Reichert



Wir machen Ihren Boden begehrbar!

WIR VERLEGEN

- Teppich
- Laminat
- PVC-Beläge
- Parkett
- Linoleum

JOKA FACHBERATER

Tel.: 0 68 31 / 5 03 85 26
 Mobil: 01 63 / 4 78 78 52
 E-Mail: woreiwa@arcor.de
 Kirchhofstr. 38
 66798 Wallerfangen



PRESTIGE Dillingen



Dirk Chudzinski
 geprüfter Immobilienwirt (WAF)
 geprüfter Immobilienbewerter (EIA/IHK)

Sie möchten den Wert Ihrer Immobilie kennen?
 Nutzen Sie meine kostenlose
Immobilien-Kurzbewertung.

RE/MAX Prestige | Johannesstraße 37 | Dillingen
 Tel.: 06831/76163-0 | dillingen@remax.de

